

VOGUE bambini

SETTEMBRE 2017 N. 259 € 6,00

ISSN 1120-7787
7 0 2 5 9
9 771120 778001

IN EDICOLA DAL 18 AGOSTO 2017

A
NEW
reality



La tecnologia non è solo questione di pixel o ingranaggi, ma può essere ispirazione per un design non convenzionale

by Oriana Piceni

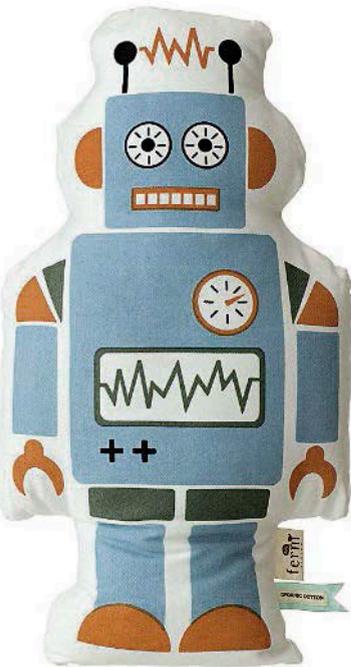
Technology isn't just about pixels or gears, but it can also be the inspiration for unconventional design



UN'ALLEGRA SQUADRA
IN LEGNO DI ALICUCIO, DA
UNDUETRESTELLABABY.COM

design/adventures, dreams and friends: it's

**UN CUSCINO SU CUI SOGNARE
IL PROPRIO AMICO-ROBOT,
DI FERM LIVING**



Cosa succede quando il design si ispira alla tecnologia, ma di tecnologico non ha nulla? A volte le più belle avventure si possono vivere grazie alla creatività e al senso di meraviglia che un oggetto sa trasmettere. Non servono display o complicati circuiti elettronici, ma una buona dose di fantasia e la cameretta si trasforma subito in una Silicon Valley fatta di legno, stoffe, carta, colori e amici tutti da inventare. Per esempio i robot. Prendete il divertente esercito di legno e materiali di recupero di Alicucio, che è perfetto per giocare quando si è in tanti. Se invece siete appassionati del fai-da-te, vale la pena affidarsi alle costruzioni di Studio Roof e dare forma a compagni di gioco decisamente insoliti. E se il nemico è la paura del buio, sul comodino una lampada che sembra fatta apposta per i robot-addicted, mentre per i più piccoli un cuscino che ricorda i cartoni animati. Con la carta da parati giusta (Nidi) le pareti sembreranno sequenze di pixel su cui improvvisare nuovi percorsi. Per gli appassionati di videogiochi, invece, è perfetta la libreria Ladrillos, di Magis, che puoi costruirti come vuoi tu! A fine giornata, quando anche i robot vanno a dormire, si possono riporre avventure, software immaginari e circuiti disegnati in una sacca che si chiama Robby. In camera resta accesa solo una piccola luce.



**PER VERI CREATIVI,
I PAPER-ROBOT DA
COSTRUIRE COME
SI VUOLE, DI
STUDIO ROOF**

SEMBRA UN VIDEOGIOCO LA
NUOVA CARTA DA PARATI SOUND
AND CONNECTIONS, DI NIDI

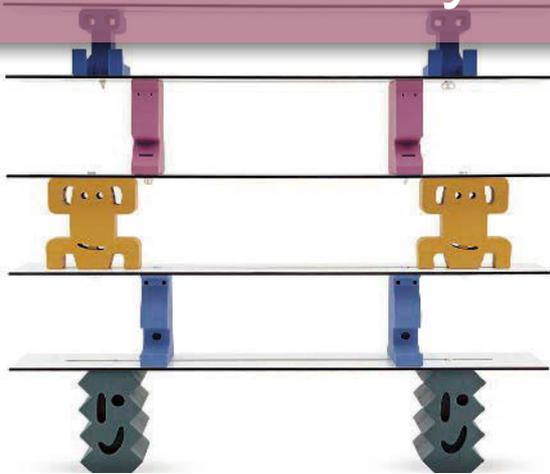


DI GIORNO È
ARGENTO, DI
NOTTE SI
ILLUMINA!
LAMPADA-ROBOT,
DI EGDMONT TOYS

UN CLASSICO CHE PIACE
SEMPRE ANCHE AI GRANDI,
DALLA LINEA
MEMORABILIA, DI SELETTI

What happens when design is inspired by technology but is anything but technological? Sometimes the most wonderful adventures exist thanks to the creativity and sense of wonder that an object transmits. It doesn't need screens or complicated electronic circuits, but a good amount of imagination and a child's bedroom is immediately turned into a Silicon Valley made of wood, fabric, paper, colors and make-believe friends like robots, for example. There's Alicucio's cute army of robots made of wood and recycled materials, which is perfect when you're playing with friends. If you love DIY, check out Studio Roof constructions and create decidedly unusual playmates. If you're afraid of the dark, there's a lamp for your bedside stand that seems made especially for robot fanatics, while younger kids will like the pillow that reminds them of cartoons. With the right wall-paper (Nidi), walls will seem a sequence of pixels for improvising new paths. For video game buffs, the Ladrillos bookcase by Magis is perfect and you can build it anyway you like! At the end of the day, when even robots go to bed, you can put away all your adventures, imaginary software and designed circuits in a bag called Robby while just a night light illuminates the room.

a slow-tech way! / A ROBOT STORY



MOSTRI, ROBOT
O PROTAGONISTI DI UN
VIDEOGIOCO?
DIVERTENTE
LA LIBRERIA
LADRILLOS,
DI MAGIS



SACCA PER I GIOCHI ROBBY,
DI AH, QUEL PLAISIR!
DA UNDUETRETELLABABY.COM



HOMI KID STYLE: THE KID'S FRIENDLY DESIGN

Vi serve qualche ispirazione per arredare lo spazio dei bambini, con creatività e calore? L'appuntamento è dal 15 al 18 settembre a Rho Fiera Milano, dove torna HOMI, il Salone degli Stili di Vita, con una sezione ancora più ricca dedicata all'infanzia. Un mondo decisamente in crescita, che raccoglie sempre più consensi e stimoli. Tanto che anche molti dei giovani designer, che partecipano al progetto Design Competition, questa edizione porteranno in fiera oggetti pensati proprio per i più piccoli. Un'idea? Il Tix Table, che con un semplice sistema di incastri vuole stimolare l'ingegno e la creatività, allentare il senso dello spazio, ma soprattutto invitare adulti e bambini a condividere il momento del gioco.

Need inspiration for decorating the children's room with creativity and warmth? Then the place to be is Rho Fiera Milano from September 15 to 18, when HOMI, the Lifestyle Exhibition, returns with an even larger section for kids. It is a fast-growing world that is even more popular and exciting. In fact, many of the young designers participating in the Design Competition project are bringing objects designed for kids in this edition. For example, there's Tix Table, with a modular system that stimulates children's inventiveness and creativity, trains their sense of space, but above all, invites adults and children to enjoy playtime together.

